

برنامج
الأغذية
العالمي

Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos



المجلس التنفيذي

الدورة السنوية

روما، 4-2007/6/8

تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية

البند 10 من جدول الأعمال

الزيادات في ميزانيات العمليات الممتدة
للإغاثة والإنعاش التي أقرها المدير التنفيذي
في الفترة (2006/12/31-2006/7/1)

مقدمة للمجلس للعلم*



Distribution: GENERAL
WFP/EB.A/2007/10-C

27 April 2007
ORIGINAL: ENGLISH

* وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم والإحاطة ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديداً قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب على أساس أن المناقشة تتفق مع الاستخدام السليم لوقت المجلس.

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي على شبكة الانترنت على العنوان التالي:

(<http://www.wfp.org/eb>)

مذكرة للمجلس التنفيذي

الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة إلى الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورين أدناه، ويفضل أن يتم ذلك قبل ابتداء دورة المجلس التنفيذي بفترة كافية.

مدير شعبة إدارة البرمجة (ODM): Mr T. Due رقم الهاتف: 066513-2008

رئيس فريق إعداد التقارير التشغيلية (ODMR): Ms J. Pearce رقم الهاتف: 066513-2409

الرجاء الاتصال بالسيدة Panlilio C، المساعد الإداري لوحدة خدمات المؤتمرات، إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي وذلك على الهاتف رقم: (066513-2645).



في الفترة ما بين 2006/7/1 و2006/12/31، رخص المدير التنفيذي، في حدود السلطة المخولة له، بإجراء زيادات في ميزانيات 36 مشروعاً معتمداً في 29 بلداً. وتبلغ القيمة الكلية للأغذية في هذه الزيادات 64 251 055 دولار أمريكي؛ ويبلغ مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج 155 691 798 دولار أمريكي. وترد تفاصيل أرقام هذه الزيادات وأسبابها في الصفحات التالية.

العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		عنوان المشروع	رقم المشروع	الإقليم، البلد
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
آسيا								
101 879	0	0	11 654 117	7 306 170	11 552 238	7 306 170	10066.2	ميانمار مساعدة العائدين والمجموعات الضعيفة في شمال ولاية راكين ومقاطعة ماغواي (منطقة الجفاف)
أسباب المراجعة (1) تغير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
3 097 876	1 038 983	21	50 791 792	30 347 596	47 693 916	29 308 613	10067.1	سري لانكا مساعدة الجماعات الضعيفة على بناء السلام في المناطق المتضررة من النزاع ومن تسونامي
أسباب المراجعة (1) تغير معدل التكاليف ذات الصلة (2) إضافة السلع وتبديلها								
7 978 667	0	0	205 270 431	104 252 128	197 291 764	104 252 128	10069.1	إندونيسيا المساعدة على الإنعاش وإعادة التأهيل التغذوي
أسباب المراجعة (1) تغير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
101 847	78 300	180	67 950 925	39 000 625	67 849 078	38 922 325	10504.0	باكستان عملية الإغاثة والإنعاش ما بعد الزلزال في باكستان
أسباب المراجعة (1) إضافة السلع وزيادة في عمليات النقل البري والتخزين والمناولة								



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		عنوان المشروع	رقم المشروع	الإقليم، البلد
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
الشرق الأوسط ووسط آسيا وأوروبا الشرقية								
1 435 055	1 035 087	1 165	43 418 054	25 348 854	41 982 999	24 313 767	10172.1	الجزائر مساعدة لاجئي الصحراء الغربية
أسباب المراجعة								
(1) تمديد لستة أشهر مع توفير سلع إضافية والتكاليف ذات الصلة								
254 912	0	0	13 412 976	8 274 163	13 158 064	8 274 163	10053.1	أرمينيا إغاثة وإنعاش المجموعات الضعيفة
أسباب المراجعة								
(1) تمديد الفترة الزمنية								
(2) زيادة التكاليف ذات الصلة								
20 245 969	14 434 364	41 373	102 957 391	65 297 989	82 711 422	50 863 625	10387.0	الأرض الفلسطينية العملية الممتدة لإغاثة الفلسطينيين غير اللاجئين
أسباب المراجعة								
(1) زيادة سلة الأغذية المطلوبة للمزيد من المستفيدين								
528 862	472 771	1 227	3 571 045	2 225 402	3 042 182	1 752 631	10232.0	اليمن المساعدة الغذائية للاجئين
أسباب المراجعة								
(1) تمديد لاثني عشر شهرا مع توفير سلع إضافية والتكاليف ذات الصلة								



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		عنوان المشروع	رقم المشروع	الإقليم، البلد
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي								
1 639 986	425 160	84	59 600 013	28 598 300	57 960 027	28 173 140	10212.0	إقليم أمريكا الوسطى
أسباب المراجعة (1) إضافة السلع (2) تغير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
17 017 539	10 546 612	20 914	58 129 945	35 262 861	41 112 406	24 716 249	10366.0	كولومبيا
أسباب المراجعة (1) تمديد لسنة واحدة مع توفير سلع إضافية من أجل إتاحة الوقت الكافي للتفاوض وإعداد عمليات البرنامج المقبلة								
شرق ووسط أفريقيا								
142 177	0	0	27 490 764	12 235 903	27 348 587	12 235 903	10127.1	إثيوبيا
أسباب المراجعة (1) تغير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		عنوان المشروع	رقم المشروع	الإقليم، البلد
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
1 776 089	0	0	783 763 137	377 490 838	781 987 048	377 490 838	10362.0	إثيوبيا
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) تغيير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
11 753 376	581 371	161	366 535 219	151 995 613	354 781 844	151 414 242	10062.2	مجموعة البحيرات الكبرى
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) إضافة السلع لملائمة نقل الموارد من مشروع مغلق								
(2) تغيير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
1 738 364	0	0	73 912 364	36 002 414	72 173 999	36 002 414	10258.1	كينيا
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) تغيير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
2 900 262	0	0	63 100 887	25 044 101	60 200 625	25 044 101	10529.0	جمهورية تنزانيا المتحدة
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) تغيير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		رقم المشروع	الإقليم، البلد		
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج				
29 676 018	15 753 575	64 551	296 823 184	134 501 999	267 147 166	118 748 425	تقديم المساعدة الغذائية الموجهة لإغاثة وإنعاش اللاجئين والمشردين والمجموعات الضعيفة في أوغندا	10121.1	أوغندا
<u>أسباب المراجعة</u>									
(1) زيادة السلع والتكاليف ذات الصلة نتيجة لارتفاع عدد المستفيدين، بدلا من انخفاض عددهم كما كان متوقعا، نظرا لاستمرار حالة انعدام الأمن									
غرب أفريقيا									
3 394 305	999 286	3 705	19 728 573	6 491 795	16 334 268	5 492 509	مساعدة السكان المتضررين من النزاعات المسلحة في جمهورية أفريقيا الوسطى	10189.1	جمهورية أفريقيا الوسطى
<u>أسباب المراجعة</u>									
(1) إضافة السلع وارتفاع التكاليف ذات الصلة نتيجة لزيادة عدد الحالات بسبب انعدام الأمن									
1 063 660	468 500	1 299	8 563 538	3 149 413	7 499 878	2 680 913	مساعدة للاجئين جمهورية أفريقيا الوسطى في جنوب تشاد	10510.0	تشاد
<u>أسباب المراجعة</u>									
(1) إضافة السلع وارتفاع التكاليف ذات الصلة									
(2) إضافة السلع لملائمة نقل الموارد من مشروع مغلق وارتفاع في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة									



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		عنوان المشروع	رقم المشروع	الإقليم، البلد
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
1 838 562	0	0	253 357 805	86 941 466	251 519 243	86 941 466	10288.0	جمهورية الكونغو الديمقراطية
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) تغيير في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
42 302	20 500	71	16 636 671	6 735 877	16 594 369	6 715 377	10312.0	جمهورية الكونغو
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) تمديد لثلاثة شهور مع توفير سلع إضافية وزيادة في التكاليف ذات الصلة								
2 476 680	887 085	3 121	14 638 290	5 968 355	12 161 610	5 081 270	10148.2	غينيا - بيساو
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) زيادة السلع والتكاليف ذات الصلة								
4 063 352	2 054 860	4 710	44 687 721	15 843 112	40 624 369	13 788 252	10359.0	موريتانيا
<u>أسباب المراجعة</u>								
(1) إضافة السلع								



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		رقم المشروع	الإقليم، البلد	
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
11 860 298	5 581 654	14 353	49 193 649	20 058 495	37 333 350	14 476 842	10509.0	النيجر
أسباب المراجعة								
(1) إضافة الزيت لسلة الغذاء								
(2) إضافة السلع وزيادة التكاليف ذات الصلة								
2 965 567	870 772	2 605	164 647 637	63 070 817	161 682 070	62 200 045	10064.3	إقليم غرب أفريقيا
أسباب المراجعة								
(1) تمديد لسته أشهر مع توفير سلع إضافية والتكاليف ذات الصلة								
(2) زيادة تكاليف الدعم المباشرة								
19 529 358	8 034 267	23 843	69 630 413	28 869 844	50 101 055	20 835 577	10372.0	إقليم غرب أفريقيا
أسباب المراجعة								
(1) تمديد لسته أشهر مع إضافة السلع والزيادة في التكاليف ذات الصلة								



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		عنوان المشروع	رقم المشروع	الإقليم، البلد
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
الجنوب الأفريقي								
190 810	0	0	90 008 957	28 995 737	89 818 147	28 995 737	10433.0	أنغولا تقديم المساعدة الغذائية لتعزيز مجالي التعليم والصحة في المجتمعات المحلية المتضررة من الصراعات في أنغولا
أسباب المراجعة								
(1) زيادة في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
6 710 727	0	0	643 943 333	295 134 148	637 232 606	295 134 148	10310.0	المكتب الإقليمي للجنوب الأفريقي مساعدة الأهالي الضعيفة في إفريقيا الجنوبية الذين يعانون من انعدام الأمن الغذائي وأثار مرض الإيدز
أسباب المراجعة								
(1) زيادة في رسوم النقل البري والتخزين والمناولة								
1 095 664	905 406	707	732 877 180	331 130 842	731 781 516	330 225 436	10310.0	المكتب الإقليمي للجنوب الأفريقي مساعدة الأهالي الضعيفة في إفريقيا الجنوبية الذين يعانون من انعدام الأمن الغذائي وأثار مرض الإيدز
أسباب المراجعة								
(1) إضافة السلع								



العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي أذن المدير التنفيذي وفقا للسلطة المخولة له بزيادة ميزانياتها،
في الفترة 2006/7/1 - 2006/12/31

قيمة الزيادة		المراجعة المأذون بها		الميزانية الحالية		عنوان المشروع	رقم المشروع	الإقليم، البلد
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			
71 634	62 500	12	18 150 597	8 643 883	18 078 963	8 581 383	10071.2	زامبيا
أسباب المراجعة								
(1) إضافة السلع لملائمة نقل الموارد من مشروع مغلق								
							يبلغ مجموع تكاليف الزيادات الواردة أعلاه:	
							64 251 055	تكاليف الأغذية:
							155 691 798	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج

